

**Deutschland-Mainz: Eisenbahn- und Straßenbahnlokomotiven und rollendes Material sowie zugehörige Teile**

**OJ S 199/2022 14/10/2022**

**Regelmäßige nichtverbindliche Bekanntmachung – Sektoren**

**Lieferungen**

**Lieferauftrag**

**Rechtsgrundlage:**

Richtlinie 2014/25/EU

---

**Abschnitt I: Auftraggeber**

**I.1. Name und Adressen**

Offizielle Bezeichnung: DB Cargo AG (Bukr 14)

Postanschrift: Rheinstraße 2

Ort: Mainz

NUTS-Code: DEB35 Mainz, Kreisfreie Stadt

Postleitzahl: 55116

Land: Deutschland

Kontaktstelle(n): Pfaff, Helge

E-Mail: [Helge.Pfaff@deutschebahn.com](mailto:Helge.Pfaff@deutschebahn.com)

Telefon: +49 89130849392

**Internet-Adresse(n):**

Hauptadresse: <http://www.deutschebahn.com/bieterportal>

**I.2. Informationen zur gemeinsamen Beschaffung**

Der Auftrag wird von einer zentralen Beschaffungsstelle vergeben

**I.3. Kommunikation**

Weitere Auskünfte erteilen/erteilt folgende Kontaktstelle:

Offizielle Bezeichnung: FEF2 - Einkauf Schienenfahrzeuge und Schienenfahrzeugteile

Postanschrift: Richelstr. 3

Ort: München

NUTS-Code: DE212 München, Kreisfreie Stadt

Postleitzahl: 80634

Land: Deutschland

Kontaktstelle(n): Pfaff, Helge

E-Mail: [Helge.Pfaff@deutschebahn.com](mailto:Helge.Pfaff@deutschebahn.com)

Telefon: +49 89130849392

**Internet-Adresse(n):**

Hauptadresse: <http://www.deutschebahn.com/bieterportal>

**I.6. Haupttätigkeit(en)**

Eisenbahndienste

---

**Abschnitt II: Gegenstand**

**II.1. Umfang der Beschaffung**

**II.1.1. Bezeichnung des Auftrags**

Markterkundung für Umbau von Bestandfahrzeugen der DB Cargo AG (Baureihe 185, 145 und 152) mit ETCS

### **II.1.2. CPV-Code Hauptteil**

34600000 Eisenbahn- und Straßenbahnlokomotiven und rollendes Material sowie zugehörige Teile

### **II.1.3. Art des Auftrags**

Lieferauftrag

### **II.1.4. Kurze Beschreibung**

Der Auftraggeber, die DB Cargo AG, lädt hiermit alle potenziellen Marktteilnehmer ein, an der Markterkundung gemäß § 26 SektVO zur Vorbereitung einer eventuellen Auftragsvergabe und der Unterrichtung des Marktes über das Vorhaben von ETCS Fahrzeugaus- bzw. hochrüstungen inklusive notwendiger Entwicklung bis zur Wiederinbetriebnahme der Fahrzeuge teilzunehmen und einen Überblick zum derzeitigen Stand der Technik zu geben. Es wird ausdrücklich darauf hingewiesen, dass mit dieser Bekanntmachung kein Vergabeverfahren eingeleitet wird, welches mit einer Zuschlagserteilung endet, sondern lediglich eine unverbindliche, vorbereitende Marktabfrage durchgeführt wird. Hierbei geht es um ein Markterkundungsverfahren, welches zum Ziel hat, interessierte Lieferanten über das Vorhaben zu informieren, Lösungswege von etwaigen Variantenbündelungen zu analysieren und den aktuellen Stand der Technik und der potenziell verfügbaren Lösungen zu erkunden.

### **II.1.5. Geschätzter Gesamtwert**

Wert ohne MwSt.: 1,00 EUR

### **II.1.6. Angaben zu den Losen**

Aufteilung des Auftrags in Lose: nein

## **II.2. Beschreibung**

### **II.2.2. Weitere(r) CPV-Code(s)**

34600000 Eisenbahn- und Straßenbahnlokomotiven und rollendes Material sowie zugehörige Teile

### **II.2.3. Erfüllungsort**

NUTS-Code: DEB35 Mainz, Kreisfreie Stadt

### **II.2.4. Beschreibung der Beschaffung**

Gegenstand der Markterkundung gemäß § 26 SektVO ist die Vorbereitung einer eventuellen Auftragsvergabe und die Unterrichtung des Marktes über das Vorhaben einer möglichen Beauftragung zur Lieferung, Entwicklung und Integration von ETCS Fahrzeugaus- oder hochrüstungen in Bestandfahrzeuge der Baureihen 185, 145 und 152, in Summe ca. 645 Fahrzeuge, der DB Cargo AG, sowie die Inbetriebsetzung der derart aus- oder hochgerüsteten Fahrzeuge, soweit dies wirtschaftlich vertretbar ist.

Die Bestandsflotte besteht sowohl aus Fahrzeugen der Baureihe 185 (ca. 394 Fahrzeuge) und der BR 145 (ca. 81 Fahrzeuge) des Herstellers Alstom (ehem. Bombardier) als auch der BR 152 (ca. 170 Fahrzeuge) des Herstellers Siemens. Die Fahrzeuge verkehren derzeit entweder auf Strecken mit ausschließlich nationaler Zugbeeinflussung, die es umzurüsten gilt oder Strecken mit bereits vorhandener aber hochzurüstender ETCS-Lösung.

Diese Bekanntmachung dient nicht der Einleitung eines Vergabeverfahrens, sondern allein der Markterkundung gemäß § 26 SektVO. Es wird ausdrücklich darauf hingewiesen, dass die nachfolgenden Informationen dem aktuellen Erkenntnis- und Planungsstand entsprechen und

sich im Rahmen einer etwaigen Ausschreibung abweichend und/oder geändert darstellen können. Die hier gemachten Angaben sind insoweit unverbindlich.

Der Auftraggeber beabsichtigt insoweit auch, das Projekt gegebenenfalls interessierten Unternehmen in Gesprächsterminen vorzustellen.

Insbesondere wird am Ende dieses Markterkundungsverfahrens kein Zuschlag erteilt.

Es wird darauf hingewiesen, dass kein Anspruch auf die Durchführung von Vergabeverfahren oder die Beauftragung mit den Leistungen besteht. Die Teilnahme am Markterkundungsverfahren hat auch keinen Einfluss auf eine mögliche Teilnahme an einem späteren Vergabeverfahren.

Der Auftraggeber ist an im Rahmen der Markterkundung erteilte Informationen und Angaben nicht gebunden. Sämtliche Informationen und Angaben sind unverbindlich.

Eine Erstattung von Kosten, die Unternehmen durch die Teilnahme an diesem Markterkundungsverfahren entstehen oder sonstige Entschädigungsansprüche sind ausgeschlossen.

Interessierte Teilnehmer haben bis zum 25.10.2022 die Möglichkeit, ein Dokument zur Markterkundung einzureichen, mit dem sie ihr Interesse an einem Gesprächstermin mit dem Auftraggeber mitteilen können ([helge.pfaff@deutschebahn.com](mailto:helge.pfaff@deutschebahn.com)).

Während der Monate Dezember 2022 und Januar 2023 werden mit den potenziellen Interessenten zu gleichen Bedingungen Markterkundungsgespräche geführt. Einladungen hierzu werden den Interessenten gesondert zugesandt.

Weitere Informationen zu unserem Unternehmen und den jeweiligen Tätigkeiten finden Sie auf <https://www.deutschebahn.com/>.

## **II.2.14. Zusätzliche Angaben**

### **II.3. Voraussichtlicher Tag der Veröffentlichung der Auftragsbekanntmachung**

01/03/2023

## **Abschnitt IV: Verfahren**

---

### **IV.1. Beschreibung**

#### **IV.1.8. Angaben zum Beschaffungsübereinkommen (GPA)**

Der Auftrag fällt unter das Beschaffungsübereinkommen: nein

### **IV.2. Verwaltungsangaben**

## **Abschnitt VI: Weitere Angaben**

---

### **VI.3. Zusätzliche Angaben**

Es wird an dieser Stelle ausdrücklich darauf hingewiesen, dass es sich nicht um die Bekanntmachung einer Auftragsvergabe, sondern lediglich um die Vorbereitung einer Markterkundung gem. § 26 SektVO handelt.

### **VI.5. Tag der Absendung dieser Bekanntmachung**

11/10/2022